

AVERTISSEMENTS

- **POUR ÉVITER LES RISQUES D'INCENDIE, DE DÉCHARGE OU D'ÉLECTROCUTION, COUPER LE COURANT AU FUSIBLE OU AU DISJONCTEUR ET S'ASSURER QUE LE CIRCUIT EST BIEN COUPÉ AVANT DE PROCÉDER AU CÂBLAGE**
- Les produits visés aux présentes doivent être installés et utilisés conformément aux codes de l'électricité en vigueur.
- À défaut de bien comprendre les présentes directives, en tout ou en partie, on doit faire appel à un électricien.

Préparation

- Les produits visés aux présentes peuvent être installés dans n'importe quelle boîte murale pour un dispositif.
- Ils peuvent faire partie d'installations groupées.
- Ils requièrent une plaque Decora^{MD} (vendue séparément).
- Ils emploient des fils de commande à basse tension de 0-10 V c.c. qui peuvent être raccordés comme étant de classe 1 ou 2.

REMARQUE IMPORTANTE : si on choisit la classe 2, tous les dispositifs du circuit doivent pouvoir la prendre en charge, et les produits visés aux présentes doivent être raccordés suivant les directives qui suivent.

Installation de classe 2 :

Comme le requiert le code américain de l'électricité (NFPA 70, paragraphe 725.136 [d]), les fils de commande de classe 2 (gris et violet de 0-10 V) doivent être mécaniquement isolés de ceux de classe 1 (ligne, neutre et terre de l'alimentation) quand ils sont dans la même boîte. Pour ce faire, on peut employer des tubes de silicone ou un autre type de manchons non conducteurs sur toute la longueur des fils de commande.

Quand le produit est alimenté par une source de **120 V c.a.** et les fils de commande de 0-10 V sont connectés à des câbles à cote CL3, CL3R ou CL3P (ou des substituts permis), les tubes de silicone ou les manchons non conducteurs doivent les recouvrir sur toute la longueur, du dispositif à l'endroit où ils sortent de la boîte. **Aucune** protection n'est requise sur les câbles entre le capuchon de connexion et la partie qui sort de la boîte.

Quand le produit est alimenté par une source de **277 V c.a.** et les fils de commande de 0-10 V sont connectés à des câbles à cote CL3, CL3R ou CL3P (ou des substituts permis), les tubes de silicone ou les manchons non conducteurs doivent les recouvrir sur toute la longueur, du dispositif à l'endroit où ils sortent de la boîte. Une telle protection est **également** requise sur les câbles entre le capuchon de connexion et la partie qui sort de la boîte.

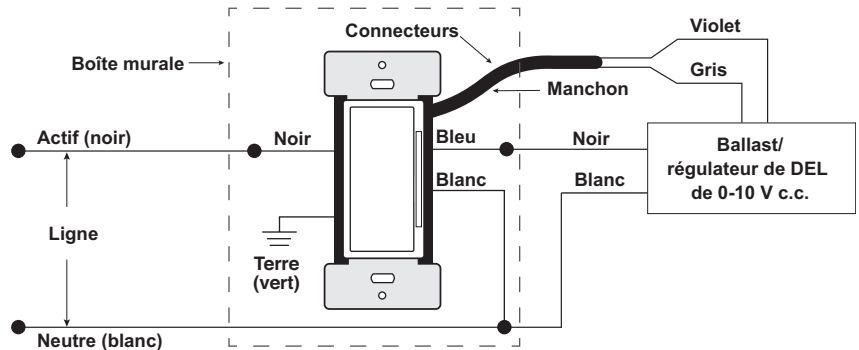
REMARQUES :

- Les tubes ou manchons devraient avoir été approuvés par un laboratoire reconnu à l'échelle nationale (UL/CSA/ETL) comme étant aptes à assurer une séparation mécanique égale à 0,25 po (6,35 mm) dans l'air.
- Les capuchons reliant les fils de commande de 0-10 V devraient avoir été approuvés et HOMOLOGUÉS.
- Les tubes, manchons et connecteurs devraient être fournis par l'entrepreneur chargé de l'installation.

Installation

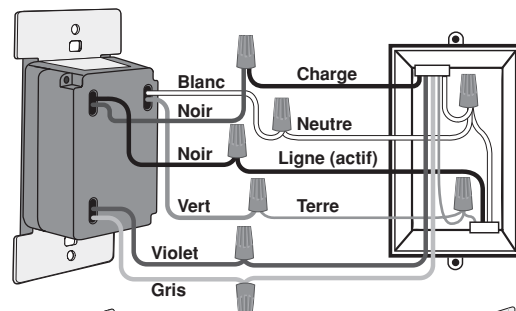
AVERTISSEMENT : POUR ÉVITER LES RISQUES D'INCENDIE, DE DÉCHARGE OU D'ÉLECTROCUTION, COUPER LE COURANT au fusible ou au disjoncteur et s'assurer que le circuit est bien coupé avant de procéder à l'installation.

1. Dénuder les fils sur 3/4 po (1,9 cm) et les raccorder conformément au schéma de câblage. S'assurer que les fils sont solidement reliés et qu'aucune section de cuivre n'est exposée.

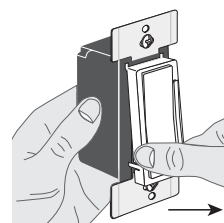


Câblage de classe 1 (se reporter aux remarques pour la classe 2)

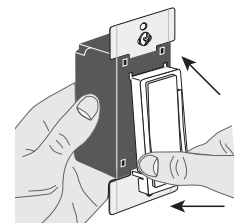
2. Insérer délicatement les fils et le dispositif dans la boîte, et assujettir le tout au moyen des vis fournies.
3. Rétablir l'alimentation et vérifier les fonctions de commutation du dispositif. Le témoin de localisation devrait s'allumer quand les charges sont mises hors tension.



4. Changer la couleur du dispositif au besoin.



Appuyer sur les côtés pour dégager.

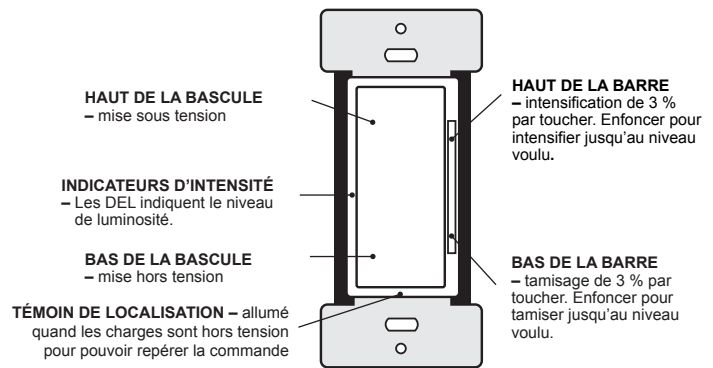


Aligner la touche et serrer les languettes latérales

5. Poser une plaque Decora.

Installation (suite)

6. Enregistrer le dispositif et configurer le système. Il est possible de programmer diverses fonctions, comme l'activation d'une ambiance de présentation au toucher de la partie supérieure de la bascule, par exemple.



Configuration et programmation

- Les fonctions, le comportement des témoins et l'interface utilisateur peuvent être réglés suivant les caractéristiques du système en place. Se reporter à la documentation relative à ce dernier pour en savoir plus.
- Enregistrement — par défaut, le dispositif est en mode d'intégration automatique, tentant activement de s'inclure dans un réseau ouvert. Si ce mode n'est pas activé, il suffit de rétablir les valeurs par défaut du dispositif pour qu'il se remette à chercher.
 - Le témoin de localisation clignote lentement en vert quand le dispositif cherche un réseau.
- Rétablissement des valeurs par défaut
 - Appuyer sur la partie supérieure de la bascule pendant environ 20 secondes, jusqu'à ce que le témoin de localisation clignote une deuxième fois en AMBRE.
 - Relâcher la bascule.
 - Le témoin de localisation passe du vert au ambre pendant que le dispositif se réinitialise, puis s'éteint une fois l'opération complétée.
 - Le dispositif réinitialisé revient en mode d'intégration automatique, cherchant un réseau ouvert. Le témoin de localisation clignote lentement en vert quand le dispositif cherche un réseau.
- Vérification d'état
 - Appuyer sur la partie supérieure de la bascule pendant cinq secondes, jusqu'à ce que le témoin de localisation clignote une fois en AMBRE.
 - Relâcher la bascule.
 - Le témoin de localisation clignotera pour indiquer l'état du dispositif :
 - un clignotement ROUGE pour indiquer qu'il n'a pas été configuré;
 - trois clignotements VERTS pour indiquer qu'il est connecté au réseau.
- REMARQUE** : si on enfonce la partie supérieure ou inférieure de la bascule pendant 25 secondes ou plus, le dispositif sort du mode de programmation et revient en mode de fonctionnement normal. Le cas échéant, le témoin de localisation clignotera une troisième fois en AMBRE.

FICHE TECHNIQUE		
Nos de catalogue	ZS057-D0Z	ZS057-30Z
Tension/fréquence d'entrée	120-277 V c.a., 50/60 Hz.	347 V c.a., 50/60 Hz.
Courant d'entrée		
120 V	Au repos : 0,2 W. Max : 0,5 W + courant de charge	S.O.
277 V	Au repos : 0,3 W. Max : 0,6 W + courant de charge	S.O.
347 V	S.O.	0,5 W + courant de charge
Charges nominales		
DEL, LFC et ballasts électroniques à 120 V	8 A	Non pris en charge
DEL, LFC et ballasts électroniques à 277 V	5 A	Non pris en charge
DEL, LFC et ballasts électroniques à 347 V	Non pris en charge	4 A, 1 388 VA
Ballasts magnétiques à 120 V	10 A	Non pris en charge
Ballasts magnétiques à 277 V	10 A	Non pris en charge
Ballasts magnétiques à 347 V	Non pris en charge	3,45 A, 1 200 VA
Charges résistives au tungstène à 120 V	6,67 A	Non prises en charge
Charges résistives au tungstène à 277 V	6,67 A	Non prises en charge
Charges résistives au tungstène à 347 V	Non prises en charge	800 W
Moteurs à 120 V	1/4 ch (5,8 APC)	Non pris en charge
Moteurs à 277 V	1/3 ch (3,0 APC)	Non pris en charge
Moteurs à 347 V	Non pris en charge	1/4 ch
Cote d'étanchéité	IP10	
Connexions réseau	IEEE 802.15.4, 2,4 GHz, réseau maillé sans fil avec des distances maximales de 75 pi (22,9 m) entre dispositifs	
Température de fonctionnement	0 à 40 °C (32 à 104 °F)	
Température de rangement	-40 à 85 °C	
Niveau de pollution UL	2	
Impulsions de tension UL	6 000 V	

VOISINAGE ET EXPOSITION AUX RADIOFRÉQUENCES :

Afin de se conformer aux exigences de la FCC et de respecter les seuils d'exposition aux radiofréquences prescrits par l'ISDE pour le grand public (environnements non contrôlés), les dispositifs décrits aux présentes devraient être installés et utilisés à une distance minimale de 7,9 po (20 cm) de toute personne. Ils ne doivent être ni installés ni utilisés près d'autres antennes ou transmetteurs.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ AUX NORMES D'INDUSTRIE CANADA :

IC: 2473A-B167601

Ce produit est conforme aux exigences de la partie 15 des règlements de la FCC ainsi qu'aux cahiers des charges sur les normes radioélectriques d'ISDE pour les produits exempts de licence. Il peut être utilisé à condition qu'il (1) ne cause aucun brouillage préjudiciable et (2) ne soit pas affecté par les interférences d'autres dispositifs susceptibles notamment d'en perturber le fonctionnement. Toute modification apportée sans l'autorisation expresse du responsable de la conformité pourrait avoir pour effet d'annuler les droits d'utilisation du produit. Pour respecter les limites d'intensité de champ des RF de la FCC et d'ISDE pour le grand public (environnements non contrôlés), l'antenne ou les antennes employées pour ce transmetteur doivent être placées de façon à maintenir une distance d'au moins 20 cm de toute personne, et ne doivent être ni installées ni utilisées avec d'autres antennes ou transmetteurs. Classe B. Conformité CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

GARANTIE LIMITÉE DE 2 ANS ET EXCLUSIONS

Leviton garantit au premier acheteur, et uniquement au crédit du dit acheteur, que ce produit ne présente ni défauts de fabrication ni défauts de matériaux au moment de sa vente par Leviton, et n'en présentera pas tant qu'il est utilisé de façon normale et adéquate, pendant une période de 2 ans suivant la date d'achat. La seule obligation de Leviton sera de corriger les dits défauts en réparant ou en remplaçant le produit défectueux si ce dernier est retourné port payé, accompagné d'une preuve de la date d'achat, avant la fin de la dite période de 2 ans, à la **Manufacture Leviton du Canada S.R.L., au soin du service de l'Assurance Qualité, 165 boul. Hymus, Pointe-Claire, (Québec), Canada H9R 1E9**. Par cette garantie, Leviton exclut et décline toute responsabilité envers les frais de main d'oeuvre encourus pour retirer et réinstaller le produit. Cette garantie sera nulle et non avenue si le produit est installé incorrectement ou dans un environnement inadéquat, s'il a été surchargé, incorrectement utilisé, ouvert, employé de façon abusive ou modifié de quelle que manière que ce soit, ou s'il n'a été utilisé ni dans des conditions normales ni conformément aux directives ou étiquettes qui l'accompagnent. **Aucune autre garantie, explicite ou implicite, y compris celle de qualité marchande et de conformité au besoin, n'est donnée**, mais si une garantie implicite est requise en vertu de lois applicables, la dite garantie implicite, y compris la garantie de qualité marchande et de conformité au besoin, est limitée à une durée de 2 ans. **Leviton décline toute responsabilité envers les dommages indirects, particuliers ou consécutifs, incluant, sans restriction, la perte d'usage d'équipement, la perte de ventes ou les manques à gagner, et tout dommage-intérêt découlant du délai ou du défaut de l'exécution des obligations de cette garantie.** Seuls les recours stipulés dans les présentes, qu'ils soient d'ordre contractuel, délictuel ou autre, sont offerts en vertu de cette garantie.

ARTWORK PRINT SPECIFICATIONS

PART NUMBER DI-000-ZS057-52B-X1

REV _____

DESCRIPTION Instruction Sheet

SPECIFICATIONS :

* Artwork must be printed at 100% (1:1 scale)

* Thickness: 40 lb.

* Material: _____

* Finish: _____

_____ :

* For manuals - designates cover specifications

* Color(s): 1 over 1

1: Black

2: _____

3: _____

4: _____

Spot

CMYK

* Fonts:

1: Helvetica

2: _____

3: _____

4: _____

Die Line Key: - . . . - Perforate

_____ Die Cut

----- Fold Line

----- Kiss Cut

..... Cellophane

===== Glue

MANUAL INTERIORS / BINDERY / FOLD SCHEME :

Body Material: _____

Thickness: _____

Bindery

Die cut

Fold

Saddle Stitch

Perfect Bind

Drill

Trim

Color(s): _____ over _____

1: _____

2: _____

3: _____

4: _____

Spot

CMYK

Fonts:

1: _____

2: _____

3: _____

4: _____

PROCESS :

Offset

Flexo

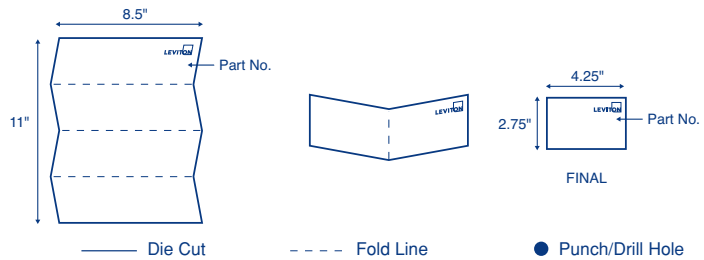
Other _____

Line Screen: _____

Angle: _____

Resolution: _____

DIMENSIONS / FOLD SCHEME / BINDERY DIAGRAM



COMMENTS :

The information in this document is the exclusive PROPRIETARY property of LEVITON MANUFACTURING COMPANY, INC. It is disclosed with the understanding that acceptance or review by the recipient constitutes an undertaking by the recipient. (1) to hold this information in strict confidence, and (2) not to disclose, duplicate, copy, modify or use the information for any purpose other than that for which disclosed.

FOR LEVITON USE ONLY

Approvals: Plant 08 J. Tang

CQA _____

PM D. Buerer

Mktg _____
 cc: H. Cai

Eng _____

S & A D. Moskovkin

Cust _____

Other _____

Other _____

PN-ARN: ECR18681-6168

ECR Number: ECR18681

Pilot Rev: _____

Artist: K.MARKELL

Released Artwork Format: Production PDF

Artwork Release Date: _____

Notes: _____